 Сильною жаждой томясь, ворона кувшин увидала,  
В нем глубоко на дне было немного воды.  
Ею желая унять безмерную жажду, ворона  
Долго старалась поднять влагу поближе к краям;  
Но, увидав, что силою здесь не добиться удачи,  
Негодованья полна, птица на хитрость идет:



Камешки в воду бросая, она дождалась, чтобы стала  
Выше в сосуде вода, и без труда напилась.  
Это нас учит тому, что разум надежнее силы:  
Даже и птица с умом цели добьется своей.